

COMANDO DEL PRESIDIO ITALIANO
SALONICCO

Il Brigatieri Generali Bertolli
Comandante il Presidio Italiano di
Salonicco

Al Governatore Generali di
Salonicco

N. 1509 di Prot.

11/6

Si rispostò a vostra 18315 del 10/23
maggio 19921 del 25/7 giugno, si ha l'onore
di significare che non possono addebitare
di i danni apportati nei villaggi di
Grammalica - Ersekkli - Sfideki - Daou
chi a truppe Italiane tanto premite che
queste sbarcarono in Macedonia soltanto
il 11 agosto del 1916, mentre i danni, risal-
gono al marzo 1916 come fu notificato -
Salonicco, 18 giugno 1919 -

Il Brigatieri Generali
Comandante del Presidio Italiano



Bertolli

FEDERICO VICIENET
22172
7-6-19

Εικ. 1. Επιστολή του Ιταλικού Στρατηγείου προς τον Γενικό Διοικητή Θεσσαλονίκης με την οποία αρνείται τις ζημιές που έγιναν από τα ιταλικά στρατεύματα στις κοινότητες Γραμματίνα, Ερσελή, Δαουτλή και Σεΐδεογή (IAM, ΓΔΜ, φακ. 94).



Έν. Μεμ. τῆ 27 Μαρτίου

1921

Αειδ. πρωτ. 1154

Βασιμιοσ της Ελλιάδος

Ὁ
Υποδιοικητὴς Κιλκίς

Πιστοποιεῖ οὕτως:

Ὁ Θαυμακτὸς Θεμιστοκλῆς Ταχίνολου γράεται ἐγγεγραμμένος εἰς τὸ μητρώον τῶν ἀρρένων τοῦ χωρίου Τσιγούντσα ἐν ἀρχ. ἀριθ. 1 μετ' ἑὸς γεννήσεως χιμια δευταυδία ἐνενηνίοντα ἑνέα 1899. —

τῆ αἰτίας του, χρονηταί εὐθιμοὶ πρὸς τὴν αἰσ. της ἐπὶ τὰ μητρώα τῶν ἀρρένων ἐν γραφίς του. —

Ὁ Υποδιοικητὴς Κιλκίς καὶ α.β.



Κοκκαριώλης

Εικ. 2. Πιστοποιητικό της υποδιοίκησης Κιλκίς, που πιστοποιεί ότι ο Θαυμακτὸς Θεμιστοκλῆς Ταχίνολου είναι γραμμένος στα μητρώα ἀρρένων της κοινότητας Τσιγούντσα (Μεγάλη Στέρνα), του ἔτους 1921 (Προσωπικό ἀρχεῖο του συγγραφέα).



Εν Κιλίκι τῆ 18 Μαΐου 1921

Αριθ. Πρωτ. 250

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟΝ

Πρόεδρος τῆς Κοινότητος Κιλίκις

ΠΙΣΤΟΠΟΙΕΙ ΟΤΙ:

ὁ Μιχαὴλ Νικόλαος Μιλούσης κάτοικος
 τοῦ συνοικισμοῦ Κιλίκις τῆς
 ἥς προέτιμα κοινότητος φέρεται ἐγγεγραμμένος εἰς τὰ μητρώα τῶν ἀρ-
 ρένων τοῦ συνοικισμοῦ Κιλίκις
 ὑπὸ ἐτος γεννήσεως αὐγία οὐλαυόσια ἐνε-
 νήκοντα = 1890 =
 καὶ αὐτ. ἀριθ. δευα = 10 =

τῆ αἰτήσει του χορηγεῖται τὸ παρὸν ἵνα τὸ χρησιμεύσῃ προσηκόντως.



Ἐπισημαίνει ὁ γνήσιον ἢ ἀνὸ ἕσο-
 γραφῆς τοῦ Προέδρου τῆς Κοινότητος
 Κιλίκις.
 Ἐν Κιλίκι 18/5/1921
 Ὁ Βασιλειώτης Κιλίκις
 Πασχάλης Βαλσαμίδης

Εἰκ. 3. Πιστοποιητικό τῆς κοινότητος Κιλίκις, πον βεβαιώνει ὅτι ὁ Μιχαὴλ Νικόλαος Μιλούσης εἶναι κάτοικος καὶ γραμμένος στα μητρώα του συνοικισμοῦ Κιλίκις, τον ἐτος 1921 (Προσωπικό ἀρχεῖο του συγγραφέα).

Ἐν Κιλκίς τῆς 22 Ἀπριλίου 1924

Πρὸς
τὸν κ. Νικόλαον Σαχιμίδη
δημοδιδάχτην

Ἀξιότ. 1575

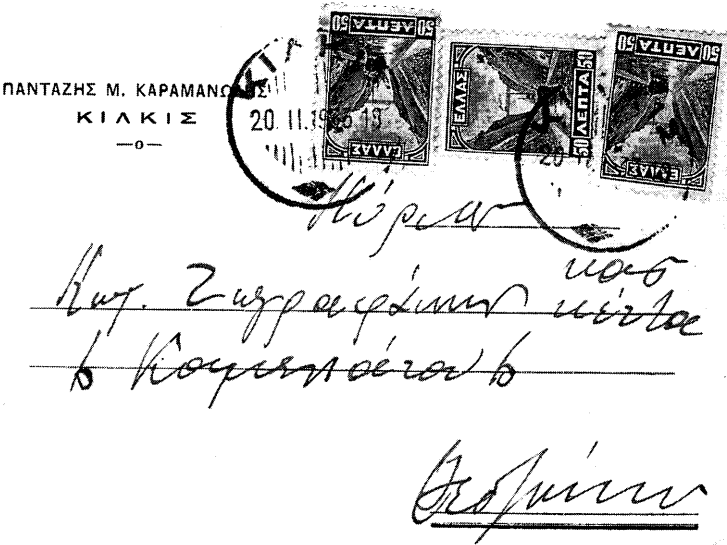
Ἀνακοινούμεν ἡμῖν ὅτι διὰ τὰς περιστάσεων
καὶ τὸν ἀπορροφῶν ἀσφαλείας ἡμῶν, δημοδι-
κωνομασίαν εἰς τὴν Ἐπαρχίαν τῆς Κονιερ-
νίκης διατεθέντα εἰς τὸ δημοτικὸν ὄφο-
γιτὸν Κάτω-Θεοδοσίου ἐστὶ βαρῶν δημοδιδά-
κτου 5' τάξεως καὶ μισθὸν ἐν ἔσφα-
ματὶ 260 μηνιαίως, ἀποφασισθέντα ἀπὸ τῆς
Ἱ. Ἀρχῆς τῆς 1. Ἰουλίου, ἀπὸ τῆς ἀρχαίας
καθήμενης.

Ὁ
Νομομαρτὸς Κιλκίς
Ἰωάννης Σαχιμίδης





Εικ. 5. Απόδειξη της Επιτροπής Αποκαταστάσεως Προσφύγων του σινοικισμού Επταλόφου-Κυμής (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



Εικ. 6. Ταχυδρομικό δελτάριο του πρόσφυγα Πανταζή Καραμανιώλη προς τον Κωνσταντίνο Ζωγραφακίη (20 Φεβρουαρίου 1933) (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΟΛΙΤΕΙΑ

ΕΞΑΤΑΞΙΟΝ ΓΥΜΝΑΣΙΟΝ
ΕΝ ΚΙΛΚΙΣ

Αριθ. (Βιβλ. Πιστ. Σπουδών) /
'Απολυτηρίου 31




ΑΠΟΛΥΤΗΡΙΟΝ

Ο μαθητής Κωνσταντίνος Φουντιζής υιός Πατρός Γεωργίου
έγγεγραμμένος εν τῷ μητρώῳ τῶν ἀρρένων τῆς Κοινότητος
Κρηστώνης ὑπ' αὐτὸν ἀριθμὸν 8 καὶ ἔτος γεννή-
σεως 1924 ὡς προκύπτει ἐκ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 55 καὶ χρονολογίαν 2-10-39
πιστοποιητικῆς ὡς ἀνω Κοινότητος διακούσας κατὰ τὸ διδακ-
τικὸν ἔτος 1942 - 1943 πάντα τὰ ἐν τῇ ἕκτη τάξει τοῦ ἐξατάξιου γυμνα-
σίου διδασκόμενα μαθήματα καὶ τὴν νόμιμον ἀπολυτήριον δοκιμασίαν
ὑπόστας ἀπελύθη με γενικὸν βαθμὸν Σχεδὸν πάλιν <11 7/8>
καὶ διαγωγήν Καθριτωτάτην

Ἐν Κιλκίς τῇ 17^{ης} Μαΐου 1943

ΓΥΜΝΑΣΙΟΝ ΓΥΜΝΑΣΙΑΡΧΗΣ

ΤΥΠΟΙΣ ΛΑΒΑΦΩΝ ΝΙΚΟΛΑΟΥΔΟΥ ΚΙΛΚΙΣ

Εικ. 7. Απολυτήριο εξατάξιου γυμνασίου Κιλκίς, του μαθητή Κωνσταντίνου Φουντιζίδη από την Κρηστώνη, του σχολικού έτους 1942-1943 (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).

Φίλιππος Κημιάς



Ειχ. 8. Άποψη του Κιλκίς (δεκαετία του 1930)
(Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



10. SALONIQUE — Vue du Village de Ambarkeü

Ειχ. 9. Το χωριό Αμπάρκειο (Μάνδρες) κατά το έτος 1916
(Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



Ειχ. 10. Μερική άποψη Ποταμιάς κατά το έτος 1917
(Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



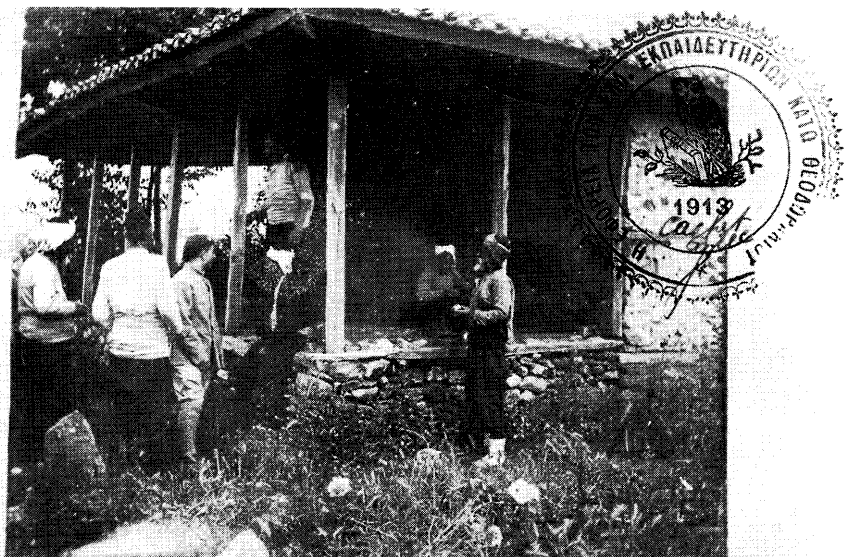
Guerre 1914 15-16-17... Environs de
MONASTIR - Anglais à KUKUS

War 1914 15 16-17... MONASTIR
Surroundings - The British at KUKUS

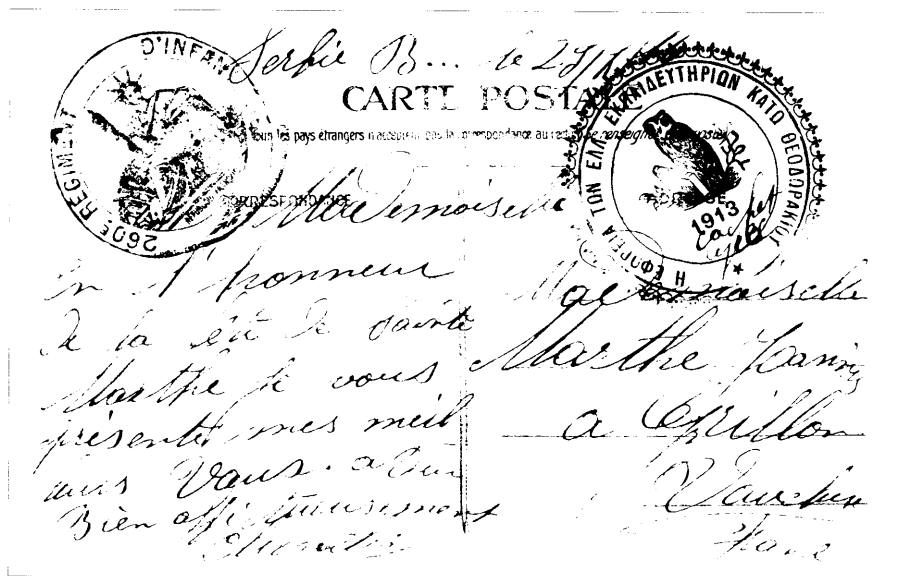


Visé, Paris N° 162

Ειχ. 11. Άγγλοι στρατιώτες στο Κιλκίς κατά τη διάρκεια του Α΄ Παγκοσμίου πολέμου
(Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



Εικ. 12. Φωτοκάρτα της κοινότητας Κάτω Θεοδωρακίου που πουλήθηκε από την εφορεία Κάτω Θεοδωρακίου, το 1916, με σκοπό την οικονομική ενίσχυση των εκπαιδευτηρίων της κοινότητας. Στη φωτοκάρτα διακρίνεται αποτύπωμα της σφραγίδας των ελληνικών εκπαιδευτηρίων Κάτω Θεοδωρακίου (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



Εικ. 13. Η οπίσθια όψη της φωτοκάρτας, που στάλθηκε από Γάλλο στρατιώτη, που υπηρετούσε στο Κάτω Θεοδωράκι, στη Γαλλία.



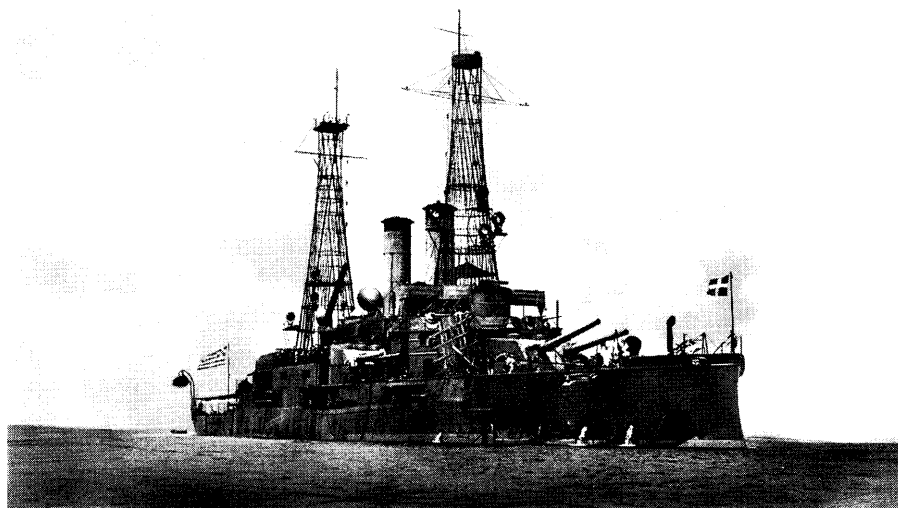
*Ειχ. 14. Σέρβοι πρόσφυγες κατά το έτος 1916 στο Κιλίς
(Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).*



Ειχ. 15. Το διοικητήριο του Κιλίς (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



Εικ. 16. Το διοικητήριο του Κιλκίς, όπως είναι σήμερα. Στο κτίριο εγκαταστάθηκε υπηρεσία περιθάλψεως και αποκαταστάσεως των προσφύγων (φωτ. 2000).



ΚΙΛΚΙΣ

Kilkis

Εικ. 17. Το θωρηκτό Κιλκίς. Ήταν αμερικανικής κατασκευής του 1906-1907. Αγοράστηκε από την ελληνική κυβέρνηση το 1914 και μετονομάστηκε «Κιλκίς» σε ανάμνηση της μάχης του Κιλκίς τον 1913. Κατά τη διάρκεια της Μικρασιατικής εκστρατείας κατέπλευσε στην Κωνσταντινούπολη. Μετά την κατάρρευση του μετώπου τον Αύγουστο του 1922 ανέλαβε την επανεπίβαση της μικρασιατικής στρατιάς από τη Σμύρνη και τον Τσεσμέ. Βυθίστηκε από γερμανικά αεροπλάνα το 1941 (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



ΚΙΛΚΙΣ. *Ηρώον 1912-1913

ΦΩΤΟ-ΑΧ. ΝΙΚΟΛΑΪΔΗ

Εικ. 18. Το Ηρώον του Κιλκίς (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



Εικ. 19. Πρόσφυγες σε καφενείο του Κάτω Θεοδορακίου (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



Ειχ. 20. Αναμνηστική φωτογραφία στρατιωτών σε στρατόπεδο του Κιλκίς (φωτ. 31 Μαΐου 1938) (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



Ειχ. 21. Ο πρόσφυγας Εμμανουήλ Λαγόπουλος με το άλογό του σε ηλικία 15 ετών. Νέο Γυναικόκαστρο (φωτ. 1936) (Προσωπικό αρχείο του συγγραφέα).



Εικ. 22. Κιλκίς. Προσφυγικές οικίες Στεννημαχιωτών (φωτ. 2000).



Εικ. 23. Οικία Στεννημαχιώτη πρόσφυγα στο Κιλκίς του 1926 (φωτ. 2000).